



Wasserversorgung Niederglatt
Gemeindewerke
Herr Florian Meier
Grafschaftstrasse 55
8172 Niederglatt

11.05.2026

Ergebnisbericht

Auftragsdaten

Auftragsnummer	1264649
Auftraggeber	Wasserversorgung Niederglatt, Grafschaftstrasse 55, 8172 Niederglatt
Betriebsnummer	114453
Probenherkunft	Wasserversorgung Niederglatt, Grafschaftstrasse 55, 8172 Niederglatt
Probenehmer	Janine Frick, amtliche Fachassistentin
Anzahl Proben	4
Untersuchungsgrund	Selbstkontrolle gemäss Probenahmeplan

Übersicht der untersuchten Proben

Protokollnummer	Probenbezeichnung
12652873-8	P. Wolf, Bühlstr. 21 - Hy 122
12652874-6	Grafschaftstr. 8 - Hy 85
12652875-4	Schulstr. 41 - Hy 143
12652876-2	Gotthelfstr. 11 - Hy 185

Probendaten

Protokollnummer 12652873-8
Probenbezeichnung P. Wolf, Bühlstr. 21 - Hy 122
Probenahmedatum 05.05.2026
Eingangsdatum 05.05.2026

Untersuchungsergebnisse

Feldmessungen

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Wassertemperatur	14.0	°C	±0.5 °C	keine

Mikrobiologie

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Aerobe mesophile Keime	28	KBE/ml	±0 %	konform
Escherichia coli	0	KBE/100ml	±0 %	konform
Enterokokken	0	KBE/100ml	±0 %	konform

Physikalisch-chemische Parameter

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
SSK 254 nm	0.6	1/m	±5 %	keine
Leitfähigkeit (20°C, Labor)	618	µS/cm	±3 %	keine
Leitfähigkeit (25°C, Labor)	685	µS/cm	±3 %	keine
pH (Labor)	7.5	pH	±5 %	keine

Härteparameter / Kationen

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Gesamthärte	30.6	°fH	±5 %	keine
Gesamthärte	3.1	mmol/l	±5 %	keine
Karbonathärte (SV pH 4.3)	27.2	°fH	±5 %	keine
Säureverbrauch	5.4	mmol/l	±5 %	keine
Resthärte	3.4	°fH	-	keine
Calcium	92.6	mg/l	±10 %	keine
Magnesium	18.3	mg/l	±10 %	keine
Natrium	23.6	mg/l	±10 %	konform
Kalium	3.8	mg/l	±10 %	keine

Anionen

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Chlorid	36.4	mg/l	±10 %	keine
Fluorid	0.06	mg/l	±20 %	konform
Nitrat	18.7	mg/l	±10 %	konform
Sulfat	23.0	mg/l	±10 %	keine

Beurteilung

Die Probe ist bezüglich der geprüften und lebensmittelrechtlich geregelten Parameter konform.

Probendaten

Protokollnummer 12652874-6
Probenbezeichnung Grafschaftstr. 8 - Hy 85
Probenahmedatum 05.05.2026
Eingangsdatum 05.05.2026

Untersuchungsergebnisse

Feldmessungen

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Wassertemperatur	15.1	°C	±0.5 °C	keine

Mikrobiologie

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Aerobe mesophile Keime	16	KBE/ml	±0 %	konform
Escherichia coli	0	KBE/100ml	±0 %	konform
Enterokokken	0	KBE/100ml	±0 %	konform

Physikalisch-chemische Parameter

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
SSK 254 nm	0.6	1/m	±5 %	keine
Leitfähigkeit (20°C, Labor)	618	µS/cm	±3 %	keine
Leitfähigkeit (25°C, Labor)	685	µS/cm	±3 %	keine
pH (Labor)	7.4	pH	±5 %	keine

Härteparameter / Kationen

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Gesamthärte	30.6	°fH	±5 %	keine
Gesamthärte	3.1	mmol/l	±5 %	keine
Karbonathärte (SV pH 4.3)	27.3	°fH	±5 %	keine
Säureverbrauch	5.5	mmol/l	±5 %	keine
Resthärte	3.3	°fH	-	keine
Calcium	93.1	mg/l	±10 %	keine
Magnesium	18.0	mg/l	±10 %	keine
Natrium	23.6	mg/l	±10 %	konform
Kalium	3.8	mg/l	±10 %	keine

Anionen

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Chlorid	36.5	mg/l	±10 %	keine
Fluorid	0.06	mg/l	±20 %	konform
Nitrat	18.7	mg/l	±10 %	konform
Sulfat	23.1	mg/l	±10 %	keine

Beurteilung

Die Probe ist bezüglich der geprüften und lebensmittelrechtlich geregelten Parameter konform.

Probendaten

Protokollnummer 12652875-4
Probenbezeichnung Schulstr. 41 - Hy 143
Probenahmedatum 05.05.2026
Eingangsdatum 05.05.2026

Untersuchungsergebnisse

Feldmessungen

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Wassertemperatur	15.8	°C	±0.5 °C	keine

Mikrobiologie

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Aerobe mesophile Keime	27	KBE/ml	±0 %	konform
Escherichia coli	0	KBE/100ml	±0 %	konform
Enterokokken	0	KBE/100ml	±0 %	konform

Physikalisch-chemische Parameter

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
SSK 254 nm	0.6	1/m	±5 %	keine
Leitfähigkeit (20°C, Labor)	619	µS/cm	±3 %	keine
Leitfähigkeit (25°C, Labor)	685	µS/cm	±3 %	keine
pH (Labor)	7.7	pH	±5 %	keine

Härteparameter / Kationen

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Gesamthärte	30.7	°fH	±5 %	keine
Gesamthärte	3.1	mmol/l	±5 %	keine
Karbonathärte (SV pH 4.3)	27.4	°fH	±5 %	keine
Säureverbrauch	5.5	mmol/l	±5 %	keine
Resthärte	3.3	°fH	-	keine
Calcium	93.8	mg/l	±10 %	keine
Magnesium	17.8	mg/l	±10 %	keine
Natrium	23.7	mg/l	±10 %	konform
Kalium	3.9	mg/l	±10 %	keine

Anionen

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Chlorid	36.3	mg/l	±10 %	keine
Fluorid	0.06	mg/l	±20 %	konform
Nitrat	18.8	mg/l	±10 %	konform
Sulfat	23.1	mg/l	±10 %	keine

Beurteilung

Die Probe ist bezüglich der geprüften und lebensmittelrechtlich geregelten Parameter konform.

Probendaten

Protokollnummer 12652876-2
Probenbezeichnung Gotthelfstr. 11 - Hy 185
Probenahmedatum 05.05.2026
Eingangsdatum 05.05.2026

Untersuchungsergebnisse

Feldmessungen

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Wassertemperatur	14.3	°C	±0.5 °C	keine

Mikrobiologie

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Aerobe mesophile Keime	26	KBE/ml	±0 %	konform
Escherichia coli	0	KBE/100ml	±0 %	konform
Enterokokken	0	KBE/100ml	±0 %	konform

Physikalisch-chemische Parameter

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
SSK 254 nm	1.2	1/m	±5 %	keine
Leitfähigkeit (20°C, Labor)	328	µS/cm	±3 %	keine
Leitfähigkeit (25°C, Labor)	364	µS/cm	±3 %	keine
pH (Labor)	7.9	pH	±5 %	keine

Härteparameter / Kationen

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Gesamthärte	17.6	°fH	±5 %	keine
Gesamthärte	1.8	mmol/l	±5 %	keine
Karbonathärte (SV pH 4.3)	16.9	°fH	±5 %	keine
Säureverbrauch	3.4	mmol/l	±5 %	keine
Resthärte	0.7	°fH	-	keine
Calcium	54.9	mg/l	±10 %	keine
Magnesium	9.4	mg/l	±10 %	keine
Natrium	7.5	mg/l	±10 %	konform
Kalium	1.3	mg/l	±10 %	keine

Anionen

Analyt	Ergebnis	Einheit	MU	Beurteilung
Chlorid	6.7	mg/l	±10 %	keine
Fluorid	0.07	mg/l	±20 %	konform
Nitrat	3.5	mg/l	±10 %	konform
Sulfat	11.9	mg/l	±10 %	keine

Beurteilung

Die Probe ist bezüglich der geprüften und lebensmittelrechtlich geregelten Parameter konform.

Informationen zum Ergebnisbericht

Die Ergebnisse beziehen sich ausschliesslich auf die eingereichten Proben zum Zeitpunkt der Untersuchung.

Für vom Auftraggeber bereitgestellte Proben gelten die Ergebnisse für die Probe wie erhalten. Der Untersuchungszeitraum erstreckt sich zwischen Probeneingang und dem Berichtsdatum. Details zu den Untersuchungsmethoden werden auf Verlangen mitgeteilt. Die Beurteilung bezieht sich auf die im Untersuchungszeitraum gültigen lebensmittelrechtlichen Grundlagen. Die Messunsicherheit wird gemäss Entscheidungsregel (siehe [zh.ch/kl](https://www.zh.ch/kl) «Zahlen und Fakten») bei der Bewertung der Konformität berücksichtigt. Die Verwendung von Auszügen (einzelne Seiten) oder Ausschnitten (Teile einzelner Seiten) des Ergebnisberichtes, sowie Hinweise auf den Ergebnisbericht (z. B. zu Werbezwecken oder Präsentationen), sind nur mit Genehmigung des Kantonalen Labors Zürich gestattet. Die untersuchten Proben werden ohne gegenteilige Abmachungen wie folgt entsorgt: Proben, die mikrobiologisch untersucht wurden, sowie Wasserproben unmittelbar nach der Untersuchung. Alle anderen Proben werden 30 Tage nach Abschluss der Untersuchung entsorgt.

Wird bei den Untersuchungsergebnissen auf die Verwendung einer Multimethode hingewiesen, werden nur die Analyten ausgewiesen, deren Gehalt über der Bestimmungsgrenze liegt. Die weiteren Analyten, die mit der Methode erfasst werden, können unter [zh.ch/multimethoden](https://www.zh.ch/multimethoden) eingesehen werden.

Fehlt für einen Analyten zurzeit eine rechtliche Beurteilungsgrundlage, wird das Ergebnis mit "keine" beurteilt.

Zur besseren Übersicht befindet sich im Anhang zu diesem Ergebnisbericht eine Zusammenfassung aller Untersuchungsergebnisse des Auftrags.

Abkürzungen

<	Wert liegt unter der Bestimmungsgrenze. Diese entspricht dem numerischen Wert der nach dem Zeichen < (kleiner als) folgt.
KBE	Koloniebildende Einheiten
MU	Messunsicherheit
nb	nicht berechenbar
nn	nicht nachweisbar
wk	Befindet sich in der Ergebnistabelle beim Ergebnis der Index ^{wk} , wurde das angegebene Resultat wiederfindungskorrigiert.

Verwendete Methoden und Messprinzipien

Methode	Messprinzip	Analyt
BER	Berechnung	Gesamthärte, Karbonathärte (SV pH 4.3), Leitfähigkeit (25°C, Labor), Resthärte
Z8201	kulturell quantitativ	Aerobe mesophile Keime
Z8202	kulturell quantitativ	E. coli
Z8204	kulturell quantitativ	Enterokokken
Z8300	UV/VIS	SSK 254 nm
Z8301	IC-Leitfähigkeit	Chlorid, Fluorid, Nitrat, Sulfat
Z8302	Titration	Calcium, Gesamthärte, Magnesium
Z8310	Konduktometrie	Leitfähigkeit (20°C, Labor)
Z8311	Titration	Säureverbrauch
Z8314	Potentiometrie	pH (Labor)
Z8317	Temperatur	Wassertemperatur (Feld)
Z8401	IC-Leitfähigkeit	Kalium, Natrium

Kantonales Labor Zürich

Sachbearbeiter
Rang Cho

Freigabe Bericht
Pia Kappeler

Hinweis: Der Bericht wurde elektronisch erstellt und ist ohne Unterschrift gültig.



Ergebnisbericht Anhang

Zusammenfassung Untersuchungsergebnisse

Auftrag 1264649 (Anhang)

Erstellt am 11.05.2026 15:50

Kanton Zürich
Gesundheitsdirektion
Kantonales Labor Zürich
Fehrenstr.15, Postfach
8032 Zürich
Seite 1/2
Klassifizierung: vertraulich

Probenr. oder Bezeichnung		P. Wolf, Bühlstr. 21 - Hy 122	Grafenschaftstr. 8 - Hy 85	Schulstr. 41 - Hy 143	Gotthelfstr. 11 - Hy 185
Probeneingangsdatum		05.05.2026	05.05.2026	05.05.2026	05.05.2026
Analyt	Einheit	12652873-8	12652874-6	12652875-4	12652876-2
Feldmessungen					
Wassertemperatur	°C	14.0	15.1	15.8	14.3
Mikrobiologie					
Aerobe mesophile Keime	KBE/ml	28	16	27	26
Escherichia coli	KBE/100ml	0	0	0	0
Enterokokken	KBE/100ml	0	0	0	0
Physikalisch-chemische Parameter					
SSK 254 nm	1/m	0.6	0.6	0.6	1.2
Leitfähigkeit (20°C, Labor)	µS/cm	618	618	619	328
Leitfähigkeit (25°C, Labor)	µS/cm	685	685	685	364
pH (Labor)	pH	7.5	7.4	7.7	7.9
Härteparameter / Kationen					
Gesamthärte	°fH	30.6	30.6	30.7	17.6
Gesamthärte	mmol/l	3.1	3.1	3.1	1.8
Karbonathärte (SV pH 4.3)	°fH	27.2	27.3	27.4	16.9
Säureverbrauch	mmol/l	5.4	5.5	5.5	3.4
Resthärte	°fH	3.4	3.3	3.3	0.7
Calcium	mg/l	92.6	93.1	93.8	54.9
Magnesium	mg/l	18.3	18.0	17.8	9.4
Natrium	mg/l	23.6	23.6	23.7	7.5
Kalium	mg/l	3.8	3.8	3.9	1.3
Anionen					
Chlorid	mg/l	36.4	36.5	36.3	6.7
Fluorid	mg/l	0.06	0.06	0.06	0.07
Nitrat	mg/l	18.7	18.7	18.8	3.5
Sulfat	mg/l	23.0	23.1	23.1	11.9



Ergebnisbericht Anhang

Zusammenfassung Untersuchungsergebnisse

Auftrag 1264649 (Anhang)

Erstellt am 11.05.2026 15:50



Kanton Zürich
Gesundheitsdirektion
Kantonales Labor Zürich
Fehrenstr.15, Postfach
8032 Zürich
Seite 2/2
Klassifizierung: vertraulich

Legende

- 1 Ergebnis nicht konform (in **roter** Farbe gekennzeichnet).
 - 2 Bitte Bemerkungen zu Analyten im Ergebnisbericht beachten.
- ^{wk} Befindet sich in der Ergebnistabelle beim Ergebnis der Index ^{wk},
wurde das angegebene Resultat wiederfindungskorrigiert.